

# 召開2012年藝術系系友會會員大會

## 24.11.2012 (六)

系友會將於2012年11月24日(星期六)召開2012年會員大會,地點為石硤尾賽馬會創意藝術中心L203室。

當日活動程序如下:

3:00 「東歐塞爾維亞分享會」(左熾芬系友主持)

3:30 茶會

4:00 會員大會

6:00 晚飯(隨意參加)

會員大會議程如下:

(一) 主席會務報告

(二) 財務報告

(三) 第十五屆理事會選舉選票開票

本年七月下旬系友及他們的親友一行十餘人到東歐旅行,十四天的行程裏遊覽了烏克蘭首府基廉、保加利亞的首府索非亞、塞爾維亞的首府貝爾格萊德及不少城市附近的重要教堂、修道院和紀念碑公園。此行由左熾芬系友一家安排,基廉當地朋友接待,住宿酒店、鄉村民居、修道院等,非一般旅行團可比。此圖系友將分享東歐之旅的精彩照片。歡迎有興趣的系友出席。

請各系友屆時踴躍出席,如有興趣成為候選理事以服務系友會,可於10月底前聯絡任何一位現屆理事。本屆理事名單及聯絡方法可登入系友會網頁[www.alumni.cuhk.edu.hk/aa/aa](http://www.alumni.cuhk.edu.hk/aa/aa)而跟據會章,只有繳交2012年度會費的會員方有選舉及被選權;請未繳交2012年會費的系友於10月底前繳交會費,請以「香港中文大學藝術系系友會」抬頭,港幣50圓支票,寄沙田香港中文大學藝術系轉藝術系系友會收。支票背後請寫上姓名及畢業年份。系友會收到後將不發收據,但在新一期《藝訊》中刊登姓名。謝謝!

# 藝訊

## 香港中文大學藝術系系友作品展2012

康樂及文化事務署藝術推廣辦事處及香港中文大學藝術系系友會合辦

### 個人簡歷、創作理念及作品照片徵集

系友作品展2012籌委主席何遠良

系友作品展2012已經進入第二階段,我們即將展開設計排版製作場刊的工作,現在尚欠你的資料,請在九月三十日前提交個人簡歷、創作理念及作品照片以便出版場刊。

展覽場刊:面積約24 x 17公分,每位參展者將各佔一頁,參展者需到場刊提交(1)作品圖片、(2)個人簡介及(3)創作心得。今年適逢系友會成立三十的周年,系友作品展特別得到康樂及文化事務署藝術推廣辦事處合辦,展覽空間除了香港視覺藝術中心五樓展覽廳外,還可利用館內部份公用空間作展示,空間比以往較大,故可以容納更多的作品,如有興趣參與今次展覽,請盡快、與我聯絡報名。

### 展覽資料

展期: 21-30.12.2012

時間: 上午10:00-晚上9:00 (逢星期二、公眾假期休息)

地點: 香港視覺藝術中心五樓展覽廳(及部份公共空間)

地址: 香港中區堅尼地道7A

### (1) 作品照片

- 可以是即將展出的作品照片,或是另一件你的作品照片也可以。
  - 排版後圖片最大尺寸約為高20 x 闊15公分,解像度300dpi,請以此規格提供圖片(最終刊印尺寸以實際排版工作而定,由負責設計的幹事決定)。
  - 製作高質素作品的同時,也需要你為作品拍攝高質素的圖片,才能夠令你的版面達到理想的效果。
  - 檔案格式為jpeg,經電郵遞交作品照片,收件郵址: [hcyuen.leung@gmail.com](mailto:hcyuen.leung@gmail.com)
- 除場刊外,作品照片還將用作系友作品展相關的宣傳及系友會網站記錄之用。

### (2) 作品資料,包括:

- 作品名稱
  - 作品媒介、物料
  - 作品尺寸
  - 創作年份
- \*\*\* 需注明畫文之作品資料是否與展出時一致,若不是同一件,相關展品資料將在11月徵集,以便製作作品名片。

### (3) 個人簡歷及創作心得

- 中、英文名字
  - 畢業年份
  - 聯絡電郵或網址(請不要留電話)
  - 個人簡歷
  - 創作心得
- \*\*\* 「個人簡歷」及「創作心得」總字數(中英文合共)不多於300字。尚未遞交參展費者,請以副線支票提交,抬頭「香港中文大學藝術系系友會」,寄往「元朗屏山屏廈路塘坊村124B地下 何遠良收」,信封面註明「系友作品展2012報名」。需戶口號碼銀行入數者,請給我聯絡。已繳款者不可不用理會。)

2012年9月



香港中文大學  
藝術系系友會

[www.alumni.cuhk.edu.hk/aa/aa](http://www.alumni.cuhk.edu.hk/aa/aa)

# 突破疆界 衝出香港——系友作品移師台北展出

系友作品移師台北展出到目前的情況如下

1. 得到國立台北教育大學(成立於日治時代,有110年歷史)藝術系的支持,向有關方面申請場地,舉辦該系校友與香港中文大學藝術系系友的作品交流展。
2. 場地已獲批准為國父紀念館的逸仙藝廊(面積約45m X 12m),地址:台北市信義區仁愛路505號,附近有地鐵站出口。
3. 展期為2013年1月1日至6日。
4. 中大藝術系系友參加台北展的守則如下:
  - 4.1 只有參加2012年系友作品展(香港展)者始可參加在台北的展覽,(參加2012年系友展者可以不參加在台北的展覽),不參加2012年系友作品展者只參加在台北的展覽則恕不接受。
  - 4.2 參展費為港幣二百圓,包括所有費用,但下列4.10除外,系友會將於落實2012香港展的參展名單後再個別通知台北展的報名詳情。
  - 4.3 每人最多可選送一件作品參展。
  - 4.4 每件作品掛牆者最多可佔滿4呎空間(高度可達10呎),立體底部最大1.5呎X 1.5呎,但高度可達6呎,展品太細少(如陶器等)可用一組形式展出,展出裝置藝術及投影者另行商討。
  - 4.5 展場除基本的掛或平放外,其他設備請參展者自行預備。
  - 4.6 請參展者選送較穩固,經得陸海長途運輸及他人易於代佈展的作品,建議不能卷摺的展品最大尺寸為4呎 X 6呎,此外,亦請勿用玻璃鏡框(中式必須採用掛軸)。
  - 4.7 作品必須預先交上照片(稍後通知遞交方法),並由參展者自行包裝穩妥,再填寫大會之表格,詳細指示作品之展出方法,以便在台北的工作人員能清楚代為佈展。
  - 4.8 作品須於2012年12月8日(星期六)下午2時至4時,由參展者送往石硤尾賽馬會創意藝術中心L203室,以便集合付運。
  - 4.9 系友會為全部作品裝箱以船運往台北,並為所有作品購買來回運送保險,及展出期間在展場的保險,如有意外,每作品賠額最高為港幣\$5000。
  - 4.10 參展者如認為保額不足,請自行另購保險。
  - 4.11 系友會將由在台北的系友點收到岸作品,並存放於適當地點。
  - 4.12 佈展及拆展工作不需由參展系友負責。
  - 4.13 展出完畢後,系友會將安排人手將作品包妥,以水路運返香港,抵港後再通知參展者到指定地點領回作品。
  - 4.14 4.14展覽的出版正與台北方面洽談中,暫時未有具體方案。
5. 有關台北展的查詢,請與徐志宇系友聯絡,電郵tsuichiyu@gmail.com或電話96804414。
6. 系友會對處理外地展覽經驗不足,歡迎提出意見。
7. 在台北展覽期間,將有開幕禮,與國立台北教育大學藝術系校友的交流活動,參觀該系及台北其他地方。詳情將於稍後在系友會網站以及電郵通知各系友,並歡迎參展及非參展系友自費前往參加,有意者請與徐志宇系友聯絡(方法見5)。



## 系友會30周年配套活動

盧君賜 (98) 藝術系系友會主席

香港中文大學藝術系系友會蒙康樂及文化事務署支持,與藝術推廣辦事處合作,於香港親善藝術中心舉辦多項藝術系系友會三十周年活動。除2012年12月的「系友作品展2012」(詳情及報名見另一則消息)外,10月至明年1月另有「藝道之行」公開講座系列、「奇趣多元工作坊」及「中國書畫文化系列」工作坊,均由系友擔任講者及導師,歡迎系友報名參與(詳情及報名方法見藝術推廣辦事處2012年10-12月通訊),活動如下:

### 「藝道之行」講座系列

- \*葉榮枝:「茶之樂—茶與中國文化」29.12.2012 (星期六)下午2:30至4:30
- \*蘇慧棟:「古琴、藝術、生活」5.1.2013 (星期六)下午2:30至4:30
- \*張麗貞:「崑曲音樂與文人審美」12.1.2013 (星期六)下午2:30至4:30
- \*洪強:「水墨、文字、藝術、數碼、互動之奇遇」26.1.2013 (星期六)下午2:30至4:30

### 奇趣多元工作坊

- \*羅士康:「小房子—泥板陶藝」11月至12月(星期四)
- \*江康泉、羅文樂:「江記漫畫工作坊」11月至2013年1月(星期四)
- \*曾翠薇:「油畫技法與賞析」11月至2013年1月(星期五)
- \*徐志宇:「金屬鑄造基礎工作坊」11月至12月(星期四、六)
- \*白雙全:「LP1001:收集「最危險想法」」2013年1月(星期六)
- \*呂慧珠:「木刻水印手造畫工作坊」12月(星期一)

### 中國書畫文化系列工作坊

- \*鮑嘉貞:「畫家的氣度」11月至2013年1月(星期四)
- \*徐沛之:「王羲之書法研習—虞仁集王聖教序」10月至2013年1月(星期日)

## 恭賀「香港當代藝術獎2012」獲獎及入選系友

康樂及文化事務署「香港當代藝術獎2012」結果經已公佈,本會恭賀何倩彤系友(08)、賴婷婷系友(08)榮獲「香港當代藝術獎」,徐沛之系友(03)榮獲「青年藝術家獎」,亦祝賀所有入選作品的系友。